inGRUGLIASCO

Periodico della Città di Grugliasco



PARCO LE SERRE GRUGLIASCO

sulfilodelcirco.com

ILTUO LATTE 100% PIEMONTESE



Per **ABIT** la solidarietà è un valore importante. Per questo sostiene **Gruppo Abele O.N.L.U.S.** con il progetto "**Abbraccia una mamma**", per aiutare i nuclei mamma-bimbo in situazioni di svantaggio e vulnerabilità.

www.abbracciaunamamma.it







www.latteabit.it

Cari grugliaschesi,

come di consueto due volte all'anno proviamo a raccontare parte del nostro lavoro quotidiano attraverso le pagine di InGrugliasco, che si unisce al costante lavoro di informazione svolto attraverso InGrugliasco15 e i canali online del Comune. In questo numero troverete in sintesi informazioni e approfondimenti utili a comprendere come si sta muovendo la nostra città.

Ci sono progetti strategici che dopo anni di attesa segnano un punto importante. Il progetto dell'area delle Gru ed ex Cascina Armano porterà numerosi benefici a livello di riqualificazione, infrastrutture e occupazione per Grugliasco, facendo di aree abbandonate e spesso oggetto di occupazione un pessimo ricordo. Sempre in quella borgata, che viveva la sensazione di essere un po' "abbandonata", abbiamo presentato la riqualificazione dell'ex Pininfarina che, dopo un decennio di desolante degrado, ritornerà a produrre con tre aziende che hanno acquisito il sito grazie a importanti incentivi messi a disposizione dal Comune. Anche in questo caso degrado e senso di vuoto saranno sostituiti da siti di aziende moderne con possibilità di nuova occupazione prioritariamente rivolta ai grugliaschesi.

Ma una città vive anche della sua quotidianità, fatta di piccoli e grandi cantieri che partiranno nei prossimi mesi in diverse parti della città. Marciapiedi, illuminazione, sensi unici e parcheggi sono di fatto il primo impatto che ciascuno di noi ha con l'abitare un territorio.

Grugliasco continua tra mille difficoltà a crescere, mettendo al centro lo sviluppo economico e l'occupazione, sempre più orientata a favore dei grugliaschesi grazie al protocollo con Regione Piemonte e Agenzia Piemonte Lavoro, ma non può dimenticare l'attenzione all'ambiente e ai valori.

Le aree verdi del "Bosco della Memoria" terranno insieme questi elementi, ricordando le vittime innocenti di mafia.

Infine raccontiamo anche con le fotografie un pò del nostro Palio, che ha visto dopo anni due innovazioni importanti quali la Cena in Piazza e il Palio dei Bambini, che sono segno di rinnovamento e futuro per una manifestazione che è nel cuore della nostra città. Per farla più bella e partecipata si sono unite molte forze, a partire da Grugliasco Giovani e fino ai commercianti del centro cittadino che hanno per l'occasione lanciato sconti e promozioni che sostengono il valore dell'acquisto nei negozi di vicinato per avere vie e piazze abitate e animate.

C'è molto da leggere e c'è un'estate con un ricco programma grazie al Festival sul Filo del Circo, giunto alla 18ª edizione, al Cinema alle Serre, un ritorno importante che accompagnerà anche le serate d'agosto, e a tante iniziative e serate danzanti sparse sul territorio e nelle borgate.

Buona estate a tutti da parte mia e della Giunta, con l'augurio che, grazie alla collaborazione di tutti coloro i quali vogliono bene a Grugliasco, possiamo scrivere tante nuove pagine di risultati positivi per la nostra città.

Giugno 2019

InGRUGLIASCO

Periodico della città di Grugliasco. Autorizzazione Tribunale di Torino n. 2916 del 30 novembre 1979
Direttore Responsabile: Fabrizio Pasquino. In redazione: Fabrizio Pasquino ed Elisa Zunino
Marketing: Servizi Editoriali - T 011 4059119 - M 366 6722543 - info@edizionicomunali.it
Progetto grafico: Fabio Cornero. Editore: Città di Grugliasco.
Stampa: Stige Arti Grafiche - San Mauro Torinese
Foto di: Aleksandar Pizzul, Elisa Ferrari, Rolando Capozzoli, Paolo Paradiso e Archivio comunale
Stampato in 18.000 copie. Luglio 2019. Numero 44/2019
Redazione: piazza Matteotti 50, Grugliasco. Tel. 011 4013011 - fabrizio.pasquino@comune.grugliasco.to.it
Finito di stampare il 28 giugno 2019



Il Sindaco Roberto **Montà**

EMANUELE GAITO



IL FUTURO SVILUPPO DELL'AREA EX PININFARINA: DOPO QUASI DIECI ANNI DI INATTIVITÀ L'AREA VENDUTA DA FINPIEMONTE PARTECIPAZIONI TRAMITE SIT (SOCIETÀ DI SVILUPPO INVESTIMENTI E TERRITORIO) A LEVA SPA, FEBAMETAL SPA, SARGOMMA SRL

Un risultato frutto della sinergia tra l'iniziativa imprenditoriale e gli strumenti messi in campo da Regione Piemonte e Città di Grugliasco.

Dopo una decina di anni di inattività e abbandono lo stabilimento ex Pininfarina torna a nuova vita. Si tratta di un'area produttiva di circa 64.500 metri quadrati, a borgata Lesna, nell'isolato delimitato dalle vie Ferrero, Di Vittorio, Alfieri e Pininfarina. La costruzione originale sorge dove c'erano soltanto campi nel 1955 e subisce diversi ampliamenti, prima negli anni '60, poi nel '79 e, da ultimo nel '95. Nel 1958 vi trovano posto le Carrozzerie Pininfarina che da corso Trapani si trasferiscono a Grugliasco dove restano fino agli anni '90. Un'area che dalla metà degli anni 50 segna la storia dell'automobile italiana, prima in un crescendo produttivo, urbanistico e di fama continui, e poi con un lento declino che ha portato l'area, la palazzina uffici e i capannoni della lastratura e della verniciatura in uno stato di degrado e abbandono da ormai quasi dieci anni.

Oggi 3 aziende decidono di investire su questo pezzo di territorio, un luogo strategico per Grugliasco e per tutta l'area metropolitana di Torino, acquisendo, attraverso una procedura pubblica, l'area per oltre 3mlioni e 400mila





euro da Finpiemonte Partecipazioni, tramite Sit (Società di sviluppo investimenti e territorio).

Si tratta di Leva spa, nata a Torino negli anni 50 e dagli anni '80 specializzata nella realizzazione di componenti tagliati e cuciti per le principale case automobilistiche europee con un fatturato consolidato di oltre 20milioni di euro e 184 addetti; di Febametal spa, azienda del settore utensileria di precisione per asportazione, nata nel maggio 1995 con un fatturato di oltre 32milioni di euro e oltre 90 addetti; di Sargomma srl azienda che si occupa di progettazione, sviluppo e produzione di componenti in gomma e materie plastiche, nata nel 1981 con un fatturato di guasi 4 milioni di euro e 15 addetti.

Tutto questo è possibile grazie all'impegno di queste tre aziende e a istituzioni capaci di porre in essere strumenti normativi e forme di incentivi che, in un quadro di chiara tutela dell'interesse collettivo. accompagnino le imprese investono

Si pensi alla scelta della Città di Grugliasco che con il proprio Piano Regolatore ha sempre tutelato e mantenuto l'area a carattere produttivo ed ha approvato una modifica al proprio regolamento per la determinazione del contributo di costruzione che permette a chi ristrutturi, recuperi e riutilizzi immobili a destinazione industriale dismessi, di usufruire di una riduzione del contributo di costruzione del 50%, aumentabile fino al 70% nel caso di sottoscrizione con il Comune di specifiche convenzioni o protocolli di intesa volti a produrre benefici in termini occupazionali per il territorio grugliaschese.

Si pensi, inoltre, agli interventi normativi della Regione Piemonte che, da ultimo ad esempio attraverso la legge 16 del 2018, ha facilitato il riuso, la riqualificazione dell'edificato e la rigenerazione urbana.

«È grazie a questa logica di sistema, di alleanze e

di comprensione delle reciproche mission, a cui si affianca l'impegno di tre imprese che si potrà arrivare a riqualificare un'area produttiva che è stata e sarà nuovamente importante per Grugliasco, per Borgata Lesna, ma anche per la realtà metropolitana affermano il sindaco Roberto Montà e l'assessore all'Urbanistica Emanuele Gaito - Mantenere questo sito con una destinazione produttiva è una scelta che rivendichiamo con convinzione, perché, insieme alle altre decisioni messe in campo come il protocollo con l'Agenzia Piemonte Lavoro e gli sgravi sugli oneri a carico delle imprese ci consente di qualificarci come territorio capace di attrarre investimenti, aziende e realtà produttive che possano affiancarsi a uno dei più grandi poli del sapere di tutta l'area metropolitana di Torino, quel Polo Scientifico che sorgerà a meno di 2 km da qui. La bonifica dell'area e l'insediamento di aziende nuove si concretizzeranno in un ulteriore passo nella riqualificazione complessiva di borgata Lesna, già interessata dai progetti e dagli investimenti su cascina Armano, il centro commerciale Le Gru e dall'arrivo della nuova fermata ferroviaria metropolitana. A questi vantaggi per la Città, si aggiungono il rafforzamento della possibilità di costruire accordi con ricadute occupazionali e l'intenzione di elaborare un unico atto di indirizzo che unisca le sperimentazioni effettuate finora in ambito occupazionale e urbanistico e contempli forme nuove di incentivazione, detrazione, defiscalizzazione e collaborazione con le imprese che si insediano. Il tutto senza dimenticare che le ricadute vanno al di là del nostro Comune e riguardano un'area vasta che, attraverso questo processo, vede la conferma della possibilità di accreditarsi come luogo in cui chi intende produrre può trovare partner istituzionali credibili, con particolare attenzione al mondo dell'automotive, per anni produzione identitaria del







UN PROGETTO DA 200 MILIONI DI EURO RIQUALIFICHERÀ LE BORGATE LESNA E QUAGLIA E FARÀ TORNARE IL CINEMA A GRUGLIASCO.

PREVEDE UNA MULTISALA DA 12 SCHERMI, IL RECUPERO DELL'AREA DELLA CASCINA ARMANO E IL RINNOVAMENTO DEL CENTRO COMMERCIALE LE GRU – COMPLETERÀ IL RIASSETTO DELLA ZONA L'ARRIVO DELLA NUOVA FERMATA FERROVIARIA

Questa operazione di riqualificazione, che vede più progetti e più soggetti coinvolti nella realizzazione di una vera e propria area nuova a servizio della città e non solo è il frutto di un lungo lavoro svolto da tutti gli attori insieme agli uffici tecnici del Comune e porterà alla Città benefici sotto vari

In un contesto che da anni vedeva sempre più degradata la situazione della cascina Armano (soggetta ad occupazioni continue e abbandono di rifiuti), difficoltà a sviluppare gli interventi previsti dal Piano Regolatore, fragilità di una viabilità a servizio di un flusso di 12 milioni e 700mila clienti annui del centro Commerciale Le Gru e la necessità di rinnovare la stessa Shopville a oltre 25 anni dalla sua realizzazione, nasce un progetto integrato, un mix di servizi, residenze ed attività commerciali ora assenti in città, capace di riqualificare gli spazi e restituire nuova linfa vitale a Borgata Lesna, alle Borgate vicine (Quaglia e Gerbido) ed a tutta la città. Il primo asse del progetto è costituito dalla rigualificazione dell'area della Cascina Armano, a opera di Sogi Srl, e ruoterà intorno al ritorno del cinema a Grugliasco, prevedendo la realizzazione di una multisala cinematografica da 12 schermi e 2.200 posti. Il progetto complessivo prevede il recupero degli edifici storici: la villa e la cappella che costituiranno il fulcro di una corte a uso pubblico su cui si affacceranno la multisala, attività legate alla ristorazione, ludico-ricreative e showroom.

Nel contesto del progetto saranno realizzate tre palazzine più basse, al posto della torre alta prevista, senza alcun incremento delle volumetrie già a disposizione. Questa redistribuzione delle diverse funzioni consegna alla borgata una grande fascia verde pubblica, mille nuovi parcheggi funzionali sia alle attività del nuovo polo di servizi ed al commercio già esistente, sia come interscambi per gli utenti della nuova fermata ferroviaria della SFM5 che verrà realizzata, entro il 2023, all'altezza dell'ambito oggetto di riqualificazione.

Rfi sta infatti completando il progetto definitivo della nuova fermata di Borgata Quaglia-Le Gru, insieme a quella di Torino San Paolo e S.Luigi di Orbassano, che saranno operative sul collegamento SFM5 Torino Stura – S.Luigi. Il prossimo anno è previsto l'avvio della procedura di gara per l'affidamento dei lavori.

A completamento di questo progetto, Shopville Le Gru subirà una trasformazione significativa, con un progetto di riqualificazione architettonica e funzionale (interna ed esterna) del centro commerciale. «Questa operazione di riqualificazione, che vede più progetti e più soggetti coinvolti nella realizzazione di una vera e propria area nuova a servizio della città e non solo è il frutto di un lungo lavoro svolto da tutti gli attori insieme agli uffici tecnici del Comune e porterà alla Città benefici sotto vari aspetti» affermano il sindaco Roberto Montà e l'assessore all'Urbanistica Emanuele Gaito.







ACCORDO COMUNE RSA EMERA: UN ESEMPIO DI PROTOCOLLO PER VALORIZZARE TERRITORIO E LAVORO

Un esempio di concertazione territoriale finalizzata alla valorizzazione del territorio e delle risorse lavorative che vi sono presenti per far fronte al continuo bisogno di ricollocazione di lavoratori disoccupati a causa della crisi economica. Potrebbe essere definito così il protocollo d'intesa per al gestione di servizi di accompagnamento al lavoro stipulato tra la Città di Grugliasco, l'azienda Emera Rsa Consolata srl, che ha realizzato e gestisce la nuova struttura di corso Allamano, e l'Agenzia Piemonte Lavoro. Grazie a questo protocollo Emera si è impegnata ad avvalersi del servizio pubblico per la ricerca del personale, attraverso l'Agenzia Piemonte Lavoro, e, in presenza dei requisiti e delle competenze professionali



richieste, a considerare la prossimità territoriale dei candidati alla sede aziendale. Il Comune, da parte propria, si è impegnato a favorire le iniziative di reindustrializzazione connesse a nuovi insediamenti produttivi o di servizi o allo sviluppo di attività già esistenti per garantire forme di accompagnamento che favoriscano possibili sinergie istituzionali per l'accesso a strumenti di sostegno agli investimenti e/o all'individuazione di tipologie occupazionali agevolate per l'inserimento di giovani disoccupati anche in sinergia con il Centro per l'impiego di Rivoli e le Agenzie formative del territorio.

«Questo protocollo, simbolo della sinergia tra pubblico e privato e il cui successo è determinato anche dall'ottima collaborazione avuta con il Centro per l'impiego di Rivoli, costituisce un modello che abbiamo intenzione di applicare anche in altre situazioni in cui ci siano attività che intendono insediarsi sul territorio grugliaschese con l'obiettivo di far incontrare le esigenze degli imprenditori con quelle di chi risiede sul nostro territorio fortemente provato, negli ultimi anni, dalle conseguenze economiche e sociali dei processi di ristrutturazione e di crisi delle aziende, che continuano a determinare l'aumento della domanda di ricollocazione per quanti sono disoccupati o espulsi dalle aziende», commenta l'assessore al Lavoro Luca Mortellaro.









PROGETTO P.R.AT.I.C.O 2019: FINO AL 30 SETTEMBRE SI POSSONO CONSEGNARE LE DOMANDE

Grugliasco, insieme ad altri comuni della Zona Ovest, anche per il 2019, promuove il progetto Pratico, realizzato in collaborazione con la Società Zona Ovest. Il progetto realizza azioni di politica di accompagnamento e rafforzamento dell'occupabilità per disoccupati, con almeno 30 anni compiuti, residenti nella Zona Ovest. Per i residenti nel Comune di Grugliasco i posti disponibili sono 29. Ai soggetti selezionati verranno erogati in modo differenziato diverse attività di orientamento, supporto nella ricerca del lavoro, tirocinio in azienda, brevi moduli formativi e un sostegno economico pari a 400 euro al mese per un massimo di 3 mesi.

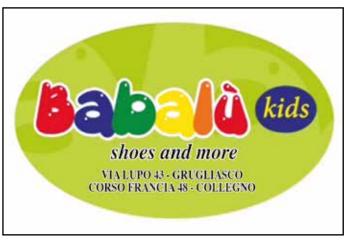
Per la partecipazione è necessario possedere dei requisiti:

- 1. Disoccupato/a, Inoccupato/a con almeno 30 anni compiuti.
- 2. Essere residente in uno dei seguenti Comuni: Alpignano, Buttigliera Alta, Collegno, Druento Grugliasco, Pianezza, Rivoli, Rosta, San Gillio, Venaria e Villarbasse.
- **3**. Avere un'attestazione ISEE uguale o inferiore a 25mila euro.

Altri requisiti alla pagina web del Comune o allo 011 4013000.

I soggetti, residenti a Grugliasco, che hanno i requisiti possono presentare domanda fino al 30 settembre 2019 presso lo Sportello alla Città di Piazza Piazza Matteotti n. 38. dal lunedì al venerdì, dalle 9 alle 16. Le domande devono essere corredate dal documento di identità, da un curriculum vitae e dal codice fiscale e redatte su moduli predisposti dal Comune di Grugliasco, disponibili sul sito internet www.comune.grugliasco.to.it o allo Sportello alla Città. Per informazioni: Sportello alla Città, tel. 0114013000 mail: sportello.citta@comune. grugliasco.to.it





È PARTITO "EARLY WARNING EUROPE": ESPERTI DELL'UNIONE INDUSTRIALE A SUPPORTO DELLE AZIENDE ADERENTI DI GRUGLIASCO

Il 30 settembre verrà riproposto un nuovo appuntamento di presentazione del progetto per coinvolgere altre aziende





Positivo l'esito dell'incontro con le aziende del territorio che lo scorso 11 aprile hanno partecipato presso la sala consigliare del comune di Grugliasco alla presentazione del progetto " Early Warning Europe". Si tratta di un'azione completamente gratuita, dalla finanziata Comunità Europea e portata avanti per l'Italia dall'Unione Industriale di Torino, a supporto delle piccole e medie imprese che intendono stimolare, consolidare o rafforzare la propria presenza sul mercato.

Un'alta percentuale degli imprenditori presenti, ha deciso di aderire al programma e le loro aziende beneficiano ora dell'assisitenza e del supporto gratuito da parte di "mentori",

esperti manager e consulenti aziendali, selezionati dall'Unione Industriale sulla base caratteristiche pertinenti alle esigenze di ogni singola azienda. Ogni mentore è scelto allo scopo di offrire una proposta operativa specifica per la risoluzione delle problematiche individuate in quella specifica azienda. Un aiuto concreto dunque, per le Piccole e Medie Imprese grugliaschesi che stanno attraversando un non facile momento congiunturale, ricco di grandi cambiamenti e che vogliono consolidare o rafforzare la loro presenza sul mercato oppure che intendono stimolare e ottimizzare campi quali logistica, commerciale, marketing, amministrazione, controllo di gestione, fiscalità, informatica e altre aree aziendali. Il progetto in

Piemonte ha già supportato oltre 450 aziende e si concluderà nel mese di novembre 2019.

Per consentire alle aziende grugliaschesi che non hanno potuto presenziare al primo incontro, di potersi avvalere di quest'occasione così utile per la propria attività imprenditoriale, l'Amministrazione di Grugliasco ha deciso in collaborazione con l'Unione Industriale di Torino, di riproporre alle aziende un ulteriore incontro lunedì 30 settembre, alle 18.30, presso la sala consiliare, in piazza Matteotti 50. Si chiede alle aziende interessate di dar presenza conferma della inviando una mail a: monica. ortale@comune.grugliasco.









TRAFFICO E VIABILITÀ: AL VIA GLI INTERVENTI PER 890MILA EURO

Partiranno in tempi brevissimi i lavori del secondo lotto del Piano Generale del Traffico Urbano, il documento, elaborato dai tecnici del settore lavori pubblici del Comune, consente di intervenire sullo stato della viabilità cittadina e di programmare il miglioramento della percorribilità della città e si è basato sull'analisi dello stato di fatto, attraverso indagini sul territorio e simulazioni. L'obiettivo di migliorare la viabilità e la sicurezza della circolazione sulle strade cittadine, con uno sguardo sia alla mobilità automobilistica che a quella ciclistica e nedonale

Non solo, il frutto di questo importante lavoro, è stato discusso con i cittadini, che hanno potuto fare osservazioni e chiedere modifiche ed integrazioni allo studio. Sono previsti interventi per un totale di quasi 890mila euro che interesseranno prevalentemente la zona della città a nord di corso Torino fino al confine con Collegno.

Le vie interessate sono: via Cantore (tra viale Gramsci e via La Marmora), via Giolitti (tra via cantore e corso Torino), via Panealbo (tra via Giolitti e via La Marmora), via Arduino (tra via Michelangelo e via La Marmora), vai Michelangelo (tra via Cravero e via Panealbo), via Macedonia, vai polo (tra via Sabaudia e via Palli), vai Vespucci (tra via Caboto e via Sauro) e via Caboto (tra via Sabaudia e via Palli). In generale, in queste vie, verranno riorganizzati gli spazi, saranno rifatti l'asfaltatura e i marciapiedi, sarà adeguata la segnaletica stradale e, dove necessario, sarà potenziato l'impianto di raccolta delle acque meteoriche.

ASSESSORE AI LAVORI PUBBLICI E VIABILITA RAFFAELE BIANCO «Con questi interventi miriamo a salvaguardare i pedoni facendo in modo che possano muoversi su marciapiedi adeguati, dove sia possibile transitare agevolmente anche alle persone in carrozzina o alle mamme con i passeggini e dove il traffico e la sosta siano regolamentati in modo da non creare situazioni di scarsa sicurezza sia per gli automobilisti che per chi si muove a piedi o in bicicletta spiega l'assessore alla Viabilità Raffaele Bianco - Proprio con questo obiettivo si è deciso di trasformare alcune delle vie cittadine oggi a doppio senso di circolazione in strade a senso unico per consentire sia la sosta, sia la realizzazione di marciapiedi adeguati, rendendo così maggiormente sicuro il passaggio».



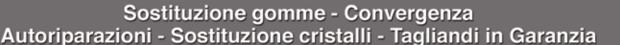


Opere edili



di Tortorelli Beatrice & C s.a.s

REVISIONI IMMEDIATE SENZA PRENOTAZIONE



Via Duccio Galimberti, 50 - 10095 Grugliasco (To) - Tel. 011 414.38.05 - Fax 011 40.47.815 Cell. 392 939 8368 autoservizi.info@libero.it

- Nuove caditoie
- Rifacimento tappeto stradale
- Adequamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adeguamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede
- Via Giolitti (tra via Cantore e corso Torino)
- Istituzione del senso unico con direzione nord sud

Istituzione del senso unico con direzione ovest-est

- Nuove caditoie
- Rifacimento tappeto stradale
- Adequamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adeguamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede

Via Arduino (tra via Michelangelo e via La Marmora)

- Istituzione del senso unico con direzione ovest-est
- Nuove caditoie
- Rifacimento tappeto stradale
- Adeguamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adequamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede

Via Michelangelo (tra via Cravero e via Panealbo)

- Istituzione del senso unico con direzione nord-sud
- Nuove caditoie
- Rifacimento tappeto stradale
- Adeguamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adequamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede

Via Panealbo (tra via La Marmora e via Giolitti)

- Istituzione del senso unico con direzione est-ovest
- Adequamento segnaletica
- Via Macedonia (tra via Vandalino e via Napoli)
- Istituzione del senso unico con direzione sud-nord
- Adequamento segnaletica

Via Polo (tra via Sabaudia e via Palli)

- Istituzione del senso unico con direzione sud-nord
- Nuove caditoie

DI SEGUITO GLI INTERVENTI DETTAGLIATI PREVISTI VIA PER VIA.

- Rifacimento tappeto stradale
- Adequamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adequamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede
- Via Vespucci (tra via Caboto e via Sauro)
- Istituzione del senso unico con direzione ovest-est
- Nuove caditoie
- Rifacimento tappeto stradale
- Adequamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adeguamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede
- Via Caboto (tra via Sabaudia e via Palli)
- Istituzione del senso unico con direzione nord-sud
- Nuove caditoie
- Rifacimento tappeto stradale
- Adequamento segnaletica
- Abbattimento barriere architettoniche
- Allargamento e/o adequamento marciapiede
- Rifacimento tappeto marciapiede







"L'Amore è la sorgente di ogni rapporto Educativo" (Santa Luisa De Marillac)



Pzza Don Luigi Cocco, 1 10095 GRUGLIASCO (Torino) tel. 011 - 78.15.65 - fax 011 - 78.68.02 e-mail: scuolamaterna.fdc@gmail.com https://scuoledimariaedemarillac.it



"Educare è servizio Divino"

(San Vincenzo De Paoli)





CANTIERI IN CITTÀ PER MIGLIORARE STRADE E VIABILITÀ

Con l'inizio dell'estate sono tanti i cantieri iniziati in città. Alcuni sono già partiti e terminati come il ripristino di via Cravero. Altri appena iniziati e altri ancora programmati a settembre. È in fase di realizzazione la segnaletica orizzontale nelle vie cittadine e sono partiti i lavori per il ripristino dei marciapiedi di corso King dove il maltempo di qualche mese fa aveva portato via gli alberi. Inoltre sono partiti gli incontri con la Città Metropolitana per i lavori di viabilità intorno all'area del "Vittorini".

LA SALLE sri

Centro revisioni

Officina meccanica - Impianti a gas Elettrauto - Gommista - Ganci traino Restauro veicoli d'epoca

Via Leonardo da Vinci, 29 - 10095 Grugliasco (TO) Tel. 011 783 844 carrozzerialasalle@tin.it



GABRIELLA BORIO ASSESSORE AL COMMERCIO E S

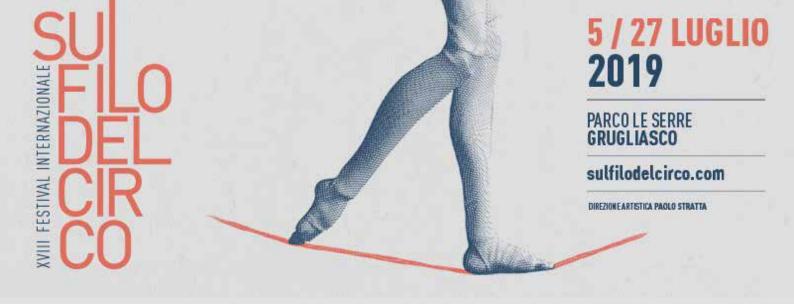
GRUGLIASCO FA SHOPPING: UN'INIZIATIVA TRA COMUNE E COMMERCIANTI PER RILANCIARE IL COMMERCIO DI VICINATO

L'Amministrazione comunale, insieme ai commercianti del centro cittadino che hanno aderito, promuove l'iniziativa Grugliasco fa Shopping. L'obiettivo è rilanciare il commercio di vicinato che, oggi più che mai, è garanzia di servizio e di presidio del territorio, oltre essere determinante nel mantenere alta l'attrattività e la frequentazione del centro cittadino. Per promuovere lo shopping a Grugliasco abbiamo scelto di abbinare sconti e promozioni coordinati con la programmazione di eventi culturali e aggregativi sul territorio che si realizzeranno da qui a fine anno, affinché i grugliaschesi e chi vive la città in occasione delle iniziative siano sempre più i

primi clienti degli esercizi di vicinato.
Per usufruirne basta recarsi in uno dei 60 negozi che hanno aderito all'iniziativa con questo volantino, che verrà distribuito in occasione di iniziative e manifestazioni. Mostrando il volantino si avrà diritto a ricevere sconti sui prodotti acquistati fino al 31 dicembre 2019. Ogni attività esporrà il regolamento delle promozioni all'interno del proprio negozio. Lo sconto non è cumulabile con altre promozioni in corso (saldi, black friday o altre iniziative promozionali private dei singoli negozi). Confidiamo che possa crescere lo shopping a Grugliasco.







IN SCENA DAL 5 AL 27 LUGLIO 2019 AL PARCO LE SERRE DI GRUGLIASCO LE ESPRESSIONI PIÙ INNOVATIVE DEL CIRCO CONTEMPORANEO.

24 SPETTACOLI, 15 TITOLI DIFFERENTI, 10 PRIME NAZIONALI PER UN TOTALE DI OLTRE 140 ARTISTI PROVENIENTI DA CANADA, REPUBBLICA SLOVACCA, ARGENTINA, REGNO UNITO, FRANCIA, OLANDA, SPAGNA, ITALIA, RUSSIA, GIAPPONE, PORTOGALLO, GERMANIA E NORVEGIA.

Dal 5 al 27 luglio 2019 torna a Grugliasco, in provincia di Torino, l'appuntamento con il Festival Internazionale Sul Filo del Circo, la principale manifestazione nazionale di Circo Contemporaneo per storicità, qualità e quantità di spettacoli proposti, che quest'anno taglia il traguardo dei 18 anni.

Organizzato da Fondazione Cirko Vertigo, in collaborazione con la Città di Grugliasco che lo ospita sin dalla sua nascita, il Festival raggiunge la maggiore età e lo fa affermando il proprio ruolo di ambasciatore delle espressioni più innovative del circo contemporaneo italiano, da un lato, e di catalizzatore delle creatività internazionali più all'avanguardia del settore, dall'altro, dimostrandosi così in grado di dialogare con la scena mondiale e assolvere al ruolo di facilitatore di quel processo inscindibile tra formazione professionale, creazione di spettacoli e diffusione delle opere d'arte.

24 spettacoli, 15 titoli differenti, 10 prime nazionali e oltre 140 artisti provenienti da Canada, Repubblica Slovacca, Argentina, Regno Unito, Francia, Olanda, Spagna, Italia, Russia, Giappone, Portogallo, Germania e Norvegia: questi i numeri dell'edizione 2019 di Sul Filo del Circo che punta a raccogliere oltre 4 mila spettatori, grazie a un palinsesto che comprende, oltre agli spettacoli serali delle principali compagnie ospiti, iniziative e attività dedicate ai bambini e alle famiglie, spettacoli di giocoleria e djset, per vivere appieno l'atmosfera del Festival e il Parco Le Serre che lo accoglie.

Il disegno artistico ascrive la programmazione all'emergenza di una contemporaneità che tiene conto delle evoluzioni dei linguaggi del circo attuale. Come ogni disciplina dello spettacolo dal vivo, il circo trova nella tradizione le sue radici, ma si alimenta e arricchisce con mezzi espressivi e tecniche che sanno parlare alle sensibilità di ogni tempo, alle diverse generazioni, grazie alla compresenza di linguaggi artistici e forme espressive diverse: dal teatro, alla danza, alla musica, alle arti visive.

Il Festival Internazionale Sul Filo del Circo è organizzato da Fondazione Cirko Vertigo maggior sostenitore Fondazione Crt con il contributo di Città di Grugliasco, Regione Piemonte, Compagnia di San Paolo e Ministero per i Beni e le Attività Culturali con il patrocinio di Città Metropolitana di Torino e Ambasciata del Canada Sponsor Iren in collaborazione con ACCI - Associazione Circo Contemporaneo Italia e Fondazione Piemonte dal

Gli spettacoli si svolgono presso TLS (Teatro Le Serre) e Chapiteau Vertigo (climatizzato). E attivo anche nelle serate di spettacolo il Circus Bar che offre un servizio di food & beverage a cura dell'associazione Yankuam & Co.

TICKET OFFICE CIRKO VERTIGO

Parco Culturale Le Serre via Tiziano Lanza, 31, Grugliasco lunedì-venerdì h. 10-13; 16-19 sabato h. 10-13 e dalle 19.30 nelle serate di spettacolo

Café Müller

via Paolo Sacchi 18/d, Torino dal lunedì al venerdì h. 15-19 **Vendite on line** su vivaticket.it

Informazioni e prenotazioni

Tel. 011.0714488 Mob 327.7423350 biglietteria@sulfilodelcirco.com www.sulfilodelcirco.com



PROGRAMMA



VEN 21 E SAB 22 GIUGNO ORE 21.30 TEATRO LE SERRE

ANTEPRIMA FESTIVAL

MACHINE DE CIRQUE (Canada)

in LA GALERIE Prima Nazionale



SAB 29 GIUGNO ORE 21.30 TEATRO LE SERRE

CIRKO VERTIGO (Internazionale)

in OUT/IN Prima Nazionale



VEN 5 E SAB 6 LUGLIO ORE 21.30

TEATRO LE SERRE

YOUNAK CIRCUS COMPANY

(Repubblica Slovacca)

in CIRKUS YOUNAK



LUN 8 LUGLIO
ORE 21.30
CHAPITEAU VERTIGO
BLUCINQUE | QANAT
ARTE E SPETTACOLO (Italia)
in OFF BALLAD
vincitore del bando
Boarding Pass Plus del MIBACT



MAR 9 E MER 10 LUGLIO ORE 21.30

CHAPITEAU VERTIGO

COMPANIA ENTROPIA (Argentina)

in DISIDENTES
Prima Nazionale



GIO 11 LUGLIO
ORE 21.30
CHAPITEAU VERTIGO
CIRCO PACCO (Italia)
in PACCOTTIGLIA DELUXE



VEN 12 E SAB 13 LUGLIO

ORE 19.30 E 22.15 TEATRO LE SERRE

MOTIONHOUSE & NOFIT STATE (UK)

in BLOCK Prima Nazionale



DOM 14 LUGLIO ORE 19.30 TEATRO LE SERRE

ELASTIC & FRANCESCA (Francia)

in EL SPECTACOLO! Prima Nazionale



LUN 15 E GIO 18 LUGLIO

ORE 21.30 CHAPITEAU VERTIGO

ROZTOC + FEEL THE UNIVERSE CIRCUS COMPANY (Olanda)

in BRECO

Prima Nazionale



MAR 16 E MER 17 LUGLIO

ORE 21.30 TEATRO LE SERRE

IC3 COLLECTIVE

(Olanda)

in KID Prima Nazionale



VEN 19 E SAB 20 LUGLIO

ORE 21.30 TEATRO LE SERRE

CIA SORALINO

(Francia)

in INBOX



LUN 22 LUGLIOORE 21.30

CHAPITEAU VERTIGO

BLUCINQUE (Italia)

in LUK/OSSERVATORIO



MAR 23 E MER 24 LUGLIO

ORE 21.30

CHAPITEAU VERTIGO

INO KOLLEKTIV

(Francia)

in INO

Prima Nazionale



GIO 25 LUGLIO ORE 21.30 CHAPITEAU VERTIGO

CIA NUEVEUNO (Spagna)

in SINERGIA 3.0



VEN 26 E SAB 27 LUGLIO

ORE 21.30

TEATRO LE SERRE

STARDUST

GALA DI ARTISTI INTERNAZIONALI Prima Nazionale

LESERRE DELCINEMA RASSEGNA CINEMATOGRAFICA ALL'APERTO





WWW.LESERRE.ORG





"LE SERRE DEL CINEMA" UNA RASSEGNA CINEMATOGRAFICA ESTIVA AL PARCO DAL FINO AL 30 AGOSTO

La Società Le Serre, nella sua vocazione di ideatore e coordinatore di iniziative culturali all'interno dell'omonimo parco di via Lanza, ha realizzato per la stagione estiva 2019 una rassegna cinematografica all'aperto dal titolo "Le Serre del cinema". La programmazione vedrà il suo avvio il prossimo 14 giugno e prevede 22 proiezioni fino al 30 agosto. La scelta dei film è stata pensata per raggiungere più tipologie di pubblico, dai più piccoli alle famiglie, dai giovani agli anziani, con titoli d'autore, commedie, fantasy o di animazione. Quella del cinema all'aperto è un'occasione di svago sempre di grande richiamo. Le pellicole sono state selezionate sia per ricordarsi del cinema d'essai, sia per richiamare il pubblico con titoli più attuali e commerciali. In quest'ottica il calendario è suddiviso in due diverse aree tematiche. La prima prevede 18 date con ingresso a pagamento a tariffa unica di 4,50 euro e propone il programma dell'ultima stagione cinematografica 2018/2019.

Il secondo filone di appuntamenti prevede invece 4 date incentrate su un diverso tema culturale pensato in collaborazione con l'amministrazione comunale e sarà ad ingresso gratuito. Per non dimenticarsi che il parco Culturale Le Serre ha vissuto diverse esperienze con il mondo del cinema, sede della Photodrama, casa di produzione cinematografica degli inizi del Novecento, ma anche set di ripresa per alcuni film, la rassegna in avvio vuole celebrarlo portando in scena proprio in occasione dell'inaugurazione una grande performance live che associ tradizione e modernità Il 14 giugno andrà così in scena un film muto e a rendere il sonoro ci penserà dal vivo il gruppo musicale Supershock. Il cineconcerto è un modo per riportare in auge gli albori del cinema, attualizzando e rivitalizzando quella che è la storia di questo grande mezzo di comunicazione. "Le Serre del cinema" è organizzato dalla Società Le Serre in collaborazione con l'associazione Culturale Zampanò di Castelnuovo Don Bosco e l'associazione Arturo Ambrosio di Torino, in collaborazione con l'Assessorato alla Cultura e il Patrocinio della Città di Grugliasco. L'arena sarà allestita all'interno il Parco Culturale Le Serre nell'area verde retrostante Villa Boriglione. Il calendario completo prevede l'apertura il martedì, il venerdì e la domenica del mese di giugno, a partire

dal 14, tutte le domeniche di luglio in alternanza con la giornata dedicata ai bambini e gli eventi di Cirko Vertigo, infine alcuni martedì e giovedì in agosto. In caso di maltempo le proiezioni potrebbero essere riproposte in altre date.



AL PARCO CULTURALE F SFRRF"DI GRUGHASCO

RASSEGNA CINEMATOGRAFICA ALL'APERTO

GIUGNO

GIUGNO 2019

14 VE INGRESSO GRATUITO CINECONCERTO OMAGGIO AL CINEMA MUTO MACISTE IN VACANZA

musicato dal vivo dal SUPERSHOCK

16 DO

TORINO CRIMINALE

INGRESSO GRATUITO

Presenterà il film il regista Leonardo D'Augelli e il suo cast

18 MA

BOHEMIAN RHAPSODY

di Bryan Singer anno 2018.

23 DO | CINEMAMBIENTE ALLE SERRE INGRESSO KAMCHATKA BEARS - LIFE BEGINS 2018

CRATUITO

Documentario di Vladilsav Grishin, Irina Zhuravleva.

25 MA | MA COSA CI DICE IL CERVELLO

Riccardo Milani anno 2019

30 DO SANTIAGO, ITALIA di Nanni Moretti 2018

Ospite l'artista cileno Eduardo Moro Carrasco

INGRESSO GRATUITO

LUGLIO 2019

7 DO

DUMBO

di Tim Burton anno 2019

14 DO | A STAR IS BORN of Bradley Cooper anno 2018

21 DO |

DOLOR Y GLORIA

di Pedro Almodóvar anno 2019

28 DO L'ISOLA DEI CANI

di Wes Anderson anno 2018

30 MA A UN METRO DA TE

AGOSTO 2019

2 VE

IL TRADITORE

Marco Bellocchio anno 2019

4 DO

10 GIORNI SENZA MAMMA di Alessandro Genovesi anno 2019

6 MA

GREEN BOOK

Peter Farrelly anno 2019

9 VE

IL VERDETTO - THE CHILDREN ACT of Richard Eyre onno 2018.

11 DO

ALADDIN

d Guy Ritchie anno 2019

18 DO

THE MULE - IL CORRIERE

d Clint Eastwood anno 2019

20 MA | BLACKKKLANSMAN

di Spike Lee anno 2018.

23 VE

LA FAVORITA

di Yorgos Lanthimos anno 2019

25 DO | I FRATELLI SISTERS

di Jacques Audiard anno 2019

27 MA | IL PROFESSORE E IL PAZZO

di Farhad Safinia anno 2019

30 VE | CAFARNAO di Nadine Labaki anno 2019.

INGRESSO: 4,50€

INIZIO PROIEZIONI:

721 95 0











E arrivata l'estate e con essa il GruVillage 105 Music Festival che fino al 27 luglio proporrà calendario ricchissimo di spettacoli e concerti: ben diciannove date per la 14ª edizione di una delle manifestazioni musicali di punta del panorama estivo del nord ovest, che ha fatto della programmazione eclettica e di qualità, della splendida location all'aperto e della particolare cura rivolta all'accoglienza e ai servizi, i suoi principali punti di forza.

Grande attesa il 2 luglio per BEN HARPER: il talentuoso cantante e chitarrista statunitense salirà sul palco del GruVillage 105 Music Festival accompagnato dai The Innocent Criminals per un concerto emozionante e già sold out dal mese di marzo. Il 3 luglio, nell'anno del trionfo del film Bohemian Rhapsody, l'Arena verde di Le Gru ospiterà **LONG LIVE THE QUEEN**, uno straordinario omaggio ai Queen e ai loro leggendari concerti. I Break Free porteranno in scena uno show curato nei minimi dettagli per offrire al pubblico un'esperienza unica: movenze, costumi, luci e suoni, sono stati fedelmente studiati con l'obiettivo di ricreare il pathos di un live della storica rock band. Torna il 4 luglio, dopo il grande successo della passata edizione, BOB SINCLAR. L'artista francese, vera e propria leggenda della scena elettronica internazionale, farà ballare e scatenare il pubblico sulle note delle sue numerose hit. Ad aprire e a chiudere la serata sarà Pippo Palmieri, dj, produttore e storico regista del programma radiofonico Lo zoo di 105. Protagonista il 5 luglio l'energia degli australiani WOLFMOTHER che, grazie a uno stile che mescola musica hard rock e heavy metal, sono riusciti a imporsi sulla scena mondiale, diventando un vero e proprio punto di riferimento per gli appassionati del genere. Ad aprire il loro concerto sarà il rock degli Electric Pyramid, quattro giovani e interessanti musicisti della scena musicale londinese. A salire sul palco del GruVillage 105 Music Festival il 6 luglio saranno i DREAM THEATER, riconosciuti come i padri del progressive metal. Guidata dalla voce potente di James LaBrie, la band statunitense saprà entusiasmare i propri fan con un energico e straordinario live. Grande data, quella dell'8 luglio, quando la regina del rock italiano LOREDANA BERTÉ salirà sul palco della manifestazione musicale piemontese per dare al pubblico la possibilità di entrare nella sua vita artistica e in quella privata attraverso i suoi più grandi successi e i nuovi brani contenuti nell'ultimo album LIBerté. Tra i più noti e apprezzati DJ della scena musicale contemporanea, GRAMATIK irromperà al GruVillage 105 Music Festival il 12 luglio: il

live, una vera e propria festa, darà la possibilità al pubblico di scatenarsi con ritmi coinvolgenti e sonorità eclettiche. Aprirà e chiuderà la serata il fantasioso ed eclettico SimoJ: apprezzato dj che fa dell'improvvisazione e della competenza musicale i suoi punti di forza. Un doppio concerto per il 19 luglio: reduci dal grande successo del Concertone del Primo Maggio che li ha visti tra i protagonisti più attesi e applauditi dal pubblico, CANOVA e COMA_COSE saliranno sul palco della splendida Arena verde di Le Gru per una serata all'insegna della musica più fresca e attuale. Serata speciale e a scopo benefico quella del 23 luglio che vedrà sul palco la passione gitana e l'energia mediterranea di ACO BOCINA, uno dei chitarristi e mandolinisti più famosi al mondo: il Festival, sotto il cappello "GruVillage for Good" promuove un concerto di melodie che spaziano dai ritmi dell'Est europeo al flamenco rock e pop il cui incasso sarà totalmente devoluto a favore del progetto "Il Ristorante dei Bambini di Strada" di Phnom Phen promosso dalla Onlus Walzing Around Cambodia. Il 25 luglio il GruVillage 105 Music Festival accoglierà il vincitore dell'ultima edizione di X Factor ANASTASIO: il giovane cantautore e rapper campano proporrà uno show unico ed energico, un mix di libertà espressiva. provocazione e urgenza poetica. La forte ed eclettica personalità di ACHILLE LAURO invaderà l'Arena verde di Le Gru il 27 luglio per una serata da non perdere. Accompagnato dal produttore e chitarrista Boss Doms. Lauro presenterà al pubblico il suo ultimo album 1969: un disco di cambiamento, contaminazione e rottura, che mostra la straordinaria capacità dell'artista romano di mescolare generi e suoni diversi.

GruVillage 105 Music Festival: Date: 14 giugno - 27 luglio 2019

Location: Arena verde esterna di Le Gru

Ticketing & prevendite: Circuito TicketOne online e punti vendita fisici

Biglietteria ufficiale al Box Informazioni di Le Gru con diritti di prevendita, senza commissioni, tutti i giorni dalle ore 09.00 alle 22.00

Casse del GruVillage: su Via Crea, solo durante i giorni di apertura del festival dalle 17.30 alle 22.30.

Orario apertura cancelli: 20.00

Orario inizio concerti: 22.00

Info: www.gruvillage.com - Box Informazioni Le Gru - 011/7709657

#GruVillage105: Facebook.com/ gruvillagefestival - Instagram.com/GruVillage Festival - Twitter.com/Le_Gru - Youtube - G+ -Spotify



LINEUP2019 gruvillage.com

	gruvittage.com
₹ 14.06 ANASTACIA (USA) opening act EDO FERRAGAMO	Posto unico in piedi € 25*
= 20.06 STEVE AOKI (USA)	Posto unico in piedi € 20*
21.06 105 ON STAGE con BENJI & FEDE, ELODIE, THE KOLORS, MONDO MARCIO (IT) Posto unico in piedi Ingresso gratuito	
ឌ <mark>22.06 IRAMA (IT)</mark>	Posto unico in piedi € 20*
출 23.06 TONY HADLEY (UK)	Posto unico numerato a sedere € 30*
\$\frac{27.06}{27.06}\$ BROADWAY CELEBRATION (IT) 1° settore: posto unico numerato a sedere € 25* 2° settore: posto unico numerato a sedere € 20*	
要 28.06 GABRY PONTE (IT) Presenta "LA DISCOTECA ITALIANA"	Posto unico in piedi €15* Posto unico in piedi il giorno dell'evento €17
₹ 02.07 BEN HARPER (USA) & THE INNOCENT CRIMINALS	Posto unico i SOLD OUT
변 03.07 LONG LIVE THE QUEEN (IT) Queen Tribute Show-European Tour By Brea	ak Free Posto unico in piedi €12*
BOB SINCLAR (FR) BOB SINCLAR BOB SINCLAR BOB SINCLAR BOB BOB SINCLAR BOB SINCLAR BOB SINCLAR CERT BOB SINCLAR CERT BOB SINCLAR CERT CER	Posto unico in piedi €15*
□ 05.07 WOLFMOTHER (AUS) opening act ELECTRIC PYRAMID	Posto unico in piedi € 20*
	Posto unico in piedi € 25*
3 08.07 LOREDANA BERTÈ (IT)	Posto unico in piedi €30*
₹ 12.07 GRAMATIK (SLO)	Posto unico in piedi €10*
₹ 19.07 CANOVA / COMA_COSE (IT)	Posto unico in piedi €10*
₹ 23.07 ACO BOCINA (HR) for CAMBODIA ♥ 9¼9 Posto unico a sedere € 15*	
= 25.07 ANASTASIO (IT)	Posto unico in piedi €15*
g 27.07 ACHILLE LAURO (IT)	Posto unico in piedi €10*
Info e prevendite circuito TicketOne e biglietteria ufficiale @ Box Info Le Gru *I biglietti dei concerti hanno diritti di prevendita e commissioni variabili a seconda del rivenditore	

Arena esterna Le Gru - Via Crea 10 Grugliasco (TO)

LA NOUVELLE VACHE 2019 – "MUCCARTOON" TEMA 7A EDIZIONE: FILM D'ANIMAZIONE ITALIANI QUATTRO INCREDIBILI GIOVEDÌ TRA L'11 LUGLIO E L'8 AGOSTO A CASCINA DUC, STRADA DEL PORTONE, 197 - GRUGLIASCO



Giovedì 11 luglio h. 21,00

Serata dedicata a Bruno Bozzetto con intervista esclusiva all'autore (e piccola selezione di suoi cortometraggi). In programma "West&Soda" (1965) di Bruno Bozzetto

Giovedì 25 luglio h. 21,00

Serata con LARCADARTE di Palermo e tre dei più bei film di animazione "Giovanni e Paolo e il mistero dei pupi" (Falcone e Borsellino) "La missione di 3P" (Padre Pino Puqlisi)

"Il traguardo di Patrizia" (diritto di cittadinanza)

Giovedì 1 agosto h. 21,00

Serata con C.S.C.

Proiezione di 10 tra i migliori cortometraggi di animazione del Centro Sperimentale di Cinematografia di Torino, eccellenza nel campo dell'animazione

Giovedì 8 agosto h. 21,00

Serata dedicata a Maurizio Nichetti con intervista esclusiva all'autore (e proiezione di un cortometraggio di Guido Manuli). In programma "Volere volare" (1991) di e con Maurizio Nichetti



Nell'aia di una cascina settecentesca che accoglie eventi diversi fra loro si rinnova l'esperienza un po' goliardica del MuuhFF: tante piccole storie raccontate sullo schermo in pochi minuti, ma capaci di coinvolgere gli spettatori.

Il Muun Film Festival, organizzato dall'Associazione ColoriQuadri in collaborazione con l'Associazione Piemonte Movie, rappresenta il felice tentativo d'intrattenimento per un pubblico appassionato, in un contesto rustico. Un'occasione per provare qualche naturale prodotto della terra, per trascorrere una serata in compagnia ma soprattutto per soffermarsi coi propri pensieri, cercare emozioni, farsi qualche sana risata alla luce, fioca, ma portatrice di

contenuti, del proiettore.

Quest'anno si celebra Il Decennale della manifestazione che, oltre a lavori di registi italiani di valore, propone cortometraggi di ottima fattura provenienti dall'estero tra i quali, esempio, Stati Uniti, Gran Bretagna ed Egitto.

L'iniziativa, giunta appunto al decimo anno di vita, segna la continuità con le edizioni precedenti, prevedendo due serate distinte per serie web e cortometraggi; normalmente, se assistiti da favorevoli condizioni meteo, hanno registrato presenze superiori alla ragguardevole quota di 1.000 spettatori. La manifestazione, ad ingresso libero, si terrà anche in caso di maltempo.

Venerdì 6 e sabato 7 settembre, con una possibile propaggine venerdì 13, a partire dalle ore 19.30

Cascina Duc

Strada del Portone 197, Grugliasco (To)

Programma

Nel corso delle prime due serate saranno proiettati cortometraggi a tema sostanzialmente libero, selezionati a cura dell'Associazione proponente nell'ambito di un bando di concorso attualmente aperto avendo cura, in particolare, di promuovere opere di "giovani registi". La terza serata sarà invece fuori dagli schemi soliti.

La conduzione delle serate, nonché la premiazione dei vincitori delle diverse categorie è contestualizzata alla sede dell'iniziativa.

MUUH FILM FESTIVAL 2019 IL DECENNALE 6 E 7 SETTEMBRE PRESSO CASCINA DUC, STRADA DEL PORTONE, 197 - GRUGLIASCO

IL 15 SETTEMBRE TORNA SPORT DAY 2019 "SPORT E SALUTE" I TEMI DI QUESTA 7º EDIZIONE

Domenica 15 settembre (o in caso di maltempo domenica 22 settembre) prova più di 30 discipline sportive. Torna al Parco Porporati l'attesa kermesse sportiva lunga un'intera giornata

Una festa anzitutto per le famiglie C'è grande attesa per la 7ª edizione della manifestazione Sport Day 2019, che si svolgerà domenica 15 settembre al Parco Porporati e che vede la presenza di oltre trenta società sportive presenti sul territorio con le proprie attività. Si ripete quest'anno una formula di successo ormai collaudata: un'intera giornata, dalle 10

alle 19, per una grande festa dedicata allo sport praticato. L'evento che ha registrato lo scorso anno la presenza di oltre 6 mila persone, prevede un ricchissimo programma di attività: dalla danza, al tennis, dal judo al viet vo dao, dalla pallavolo alla pallacanestro, crosstraining, fitwalking, calcetto, boxe, atletica, miny volley e beach volley, ginnastica artistica, sbandieratori, scherma, agility in bicicletta e la presenza di un aliante con un sorvolo sulla manifestazione alle ore 17,00.

«Una festa anzitutto per le famiglie – spiega l'Assessore allo Sport Gabriella Borio, dove grandi e piccoli, potranno gratuitamente dare libero sfogo alle proprie curiosità sportive, cimentarsi e scoprire nuove discipline, trovare la propria "vocazione sportiva", coniugando lo sport alla prevenzione ed alla salute ».

Ad ogni bambino sarà offerta una colazione e una merenda, oltre ad alcuni gadget forniti dagli sponsor della manifestazione: Carrefour Express Market 24ore e Iper, Aeroclub Torino, Decathlon, Shopville Le Gru e Coffee Service Inoltre lo stand della Smat, la società torinese che gestisce l'acquedotto e la ditta Acquaviva passione per l'Acqua, metteranno gratuitamente a disposizione dei partecipanti, i boccioni di acqua naturale.

L'evento è organizzato dall'Assessorato allo Sport del Comune di Grugliasco, vede il supporto operativo degli Ecovolontari Reg di Grugliasco, dei Vip - Volontari Insieme per Grugliasco e dei volontari della Pro Loco e ANC (Associazione nazionale Carabinieri).



IL FOOD PRIDE ARRIVA A GRUGLIASCO: CONTRO LO SPRECO ALIMENTARE

Il Food Pride arriva anche a Grugliasco.



A realizzarlo sono i food priders, fattorini in bicicletta contro lo spreco alimentare. Si tratta di una rete di recupero del cibo invenduto: enti e associazioni di Torino e cintura hanno unito le forze per diffondere pratiche virtuose e porre le basi di una vera cultura cittadina sull'uso consapevole delle risorse e il riutilizzo delle eccedenze alimentari. Vengono recuperati frutta, verdura, prodotti da forno, cibo fresco o secco, prossimo alla scadenza o con dei difetti, ma ancora commestibile, che andrebbe sprecato e invece viene distribuito in favore di persone che vivono in condizione di marginalità. La raccolta avviene nei mercati rionali: volontari e operatori con le biciclette o carrelli passano in orari concordati con i negozianti a recuperare i generi alimentari invenduti. I commercianti che parteciperanno attivamente riceveranno il "marchio di qualità" con il logo del progetto. Ecco chi può partecipare al progetto: i commercianti donando cibo edibile del banco prossimo alla scadenza o non più vendibile; le famiglie in difficoltà partecipando alla raccolta per

ricevere il cibo recuperato; gli enti del territorio come associazioni, parrocchie, mense, social housing, dormitori e altro sono unirsi alla rete; i volontari possono rendersi disponibili e condividere buone pratiche per un modo diverso di abitare la città più consapevole, solidale e sostenibile.

Contatti:

info@foodpride.eu; Facebook: Food Pride Torino; www.foodpride.eu.









Orario ESTIVO dal 10 giugno 2019 al 1 settembre 2019

RARI NANTES TORINO
SOCIETÀ SPORTIVA DILETTANTISTICA
Piscina di Grugliasco "Fulvio Albanese"
Corso Torino, 82 - 10095 Grugliasco (Torino)
Tel. 011.4081092
grugliasco@rarinantestorino.com
www.grugliasco.rarinantestorino.com

ORARI ESTIVI DELLA PISCINA RARI NANTES "FULVIO ALBANESE"

È disponibile on-line sul sito http://www. rarinantestorino.com/grugliasco.html il volantino con le attività della stagione estiva. I corsi proseguiranno fino al 20 luglio, mentre il nuoto libero e l'area estiva fino al 1° settembre. Per ulteriori informazioni è possibile rivolgersi in segreteria al numero 011 4081092.







APPROVATI I RIMBORSI DELLE TASSE COMUNALI A COMMERCIANTI E ARTIGIANI DI GRUGLIASCO

Borio: "La decisione di rimborsare il 100% di Cosap e Tari è una misura ulteriore per favorire le imprese commerciali ed artigianali di vicinato, alleggerendo il peso delle tasse comunali"

Grugliasco, anche quest'anno, ha deliberato il rimborso integrale delle spese sostenute da commercianti e artigiani per il pagamento dell'occupazione temporanea di suolo pubblico (Cosap) per il 2019. Dal provvedimento sono escluse le attività commerciali di media e grande superficie, comprese quelle insediate nei centri commerciali, e coloro che non sono in regola coi pagamenti riferiti agli stessi tributi. Le richieste di rimborso devono essere presentate entro il 31 ottobre all'ufficio protocollo del Comune compilando il modulo predisposto, e i rimborsi saranno liquidati entro il 31 dicembre.

Identico provvedimento è stato approvato dalla Giunta comunale per il rimborso totale della tariffa rifiuti (Tari) nei confronti delle stesse categorie e con le medesime modalità, limitatamente agli esercizi di nuova apertura nel 2019 e che non abbiano cessato l'attività nel corso dell'anno.

"La decisione di rimborsare il 100% di Cosap e Tari – spiega l'assessore al Commercio Gabriella Borio – è una misura ulteriore per favorire le imprese commerciali ed artigianali di vicinato, alleggerendo il peso delle tasse comunali". Per accedere ad ulteriori informazioni i numeri sono 011/4013951/952/953.



L'ACCENTO SULLA PERSONA

Centro diurno per anziani anche non autosufficienti e affetti da demenza e alzheimer

www.ilmargine.it 📑 centri anziani e alzheimer grugliasco

Via Cotta, 20 - Grugliasco (To) - Tel 011 7808317





EMANUELA GUARINO

ASSESSORA ALL'ISTRUZIONE E CULTURA





GRUGLIASCO CITTÀ EDUCANTE: I PRIMI SEI MESI DI LAVORO DEL COMITATO PEDAGOGICO 0-6 ANNI.

"Dopo anni di buon funzionamento del Comitato Pedagogico che ha messo in rete i nidi della nostra Čittà, è giunto il momento di pensare alla continuità con la scuola dell'infanzia - creando un percorso armonico e graduale di crescita dalla primissima infanzia all'ingresso nel mondo della scuola - trasportando indicazioni Politiche in realtà concrete" sostiene Emanuela Guarino, assessora alla Cultura e ai Saperi.

Nel Comitato hanno voce le diversi parti che compongono il Sistema Educativo: è infatti composto da una quindicina di persone fra educatori dei Nidi ed insegnanti delle scuole dell'infanzia, gestori di servizi integrativi, genitori e esperti del Dipartimento di Filosofia e Scienze dell'Educazione dell'Università di Torino, ma vi partecipano anche i Dirigenti Scolastici e l'Amministrazione Comunale. Da gennaio ad oggi, si è lavorato su più fronti: si è iniziato a costruire un vocabolario comune guidato dalle parole chiave autonomia e continuità; si sono individuati indirizzi di lavoro quali includere i nonni nel Progetto 0/6, per il ruolo delicato che ricoprono nella vita familiare; far incontrare in apposite occasioni i bambini del nido con le insegnanti

della Scuola dell'Infanzia; realizzare una traccia comune di osservazione della crescita dei bambini fra servizi; avviare una modalità condivisa di presentazione dei propri figli da parte delle famiglie al momento dell'ingresso al Nido e alla Scuola dell'infanzia. Linguaggi, quindi, molteplici per le diverse prospettive della cura dei bambini.

I Progetti concreti invece ruoteranno intorno alla formazione degli operatori - che sarà congiunta tra i diversi servizi quale fattore comune per la continuità delle competenze 0/6, per favorire il loro sviluppo ed accomunare gli "sguardi" degli adulti – e la scelta di un set di libri da usare come fili conduttori della quotidianità ed elementi di riferimento nei "passaggi" nido-infanzia: sono stati individuati libri sull'autonomia, la transizione ed i cambiamenti, per elaborare le paure, per sostenere la diversità e la solidarietà.

Il Libro diventerà, così, un generatore di riti e ritualità e con la narrazione si genereranno le "storie del passaggio". Tali progetti vedranno il loro

avvio nel prossimo autunno.







ESITI SONDAGGIO MENSA SCOLASTICA

Il sondaggio prevedeva la possibilità di esprimere il proprio gradimento sulle diverse portate e sull'adeguatezza del servizio, anche attraverso commenti ed annotazioni. A partire da gennaio 2019 l'Amministrazione ha avviato una sperimentazione per la valutazione quotidiana del servizio mensa attraverso semplici questionari compilabili, su un tablet presente in ogni scuola del territorio, da tutti gli adulti che hanno accesso alle mense scolastiche cittadine (Amministratori, insegnanti, addetti alla mensa, genitori...).

Il sondaggio prevedeva la possibilità di esprimere il proprio gradimento sulle diverse portate e sull'adeguatezza del servizio, anche attraverso commenti ed annotazioni.

La scelta di escludere i bambini dalla compilazione è nata dalla bisogno di provare a scorporare le valutazioni collegate ai "gusti" personali da quelle strettamente collegate al servizio ed alla qualità dei prodotti, e tenendo conto del fatto che i menù proposti sono selezionati, due volte all'anno, dalle famiglie dei bambini frequentanti sulla base di diverse proposte fatte loro dalle dietiste.

Gli esiti complessivi del sondaggio sono senza dubbio positivi e ciò sembra rappresentare la conferma di una scelta di lungo periodo che ha portato l'Amministrazione a scommettere su un servizio costruito intorno al tema del cibo biologico e di una dieta equilibrata.

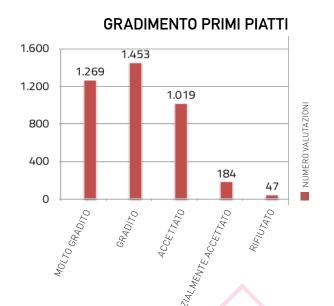
Tuttavia, gli aspetti forse più significativi di questa, parziale, esperienza ci appaiono legati alle possibilità di

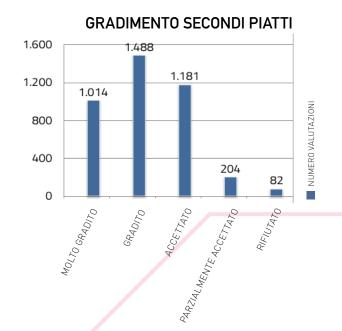
- cambiare rapidamente prodotti quando necessario, avendo dati e feed back in "in tempo reale". In questi mesi infatti, abbiamo talvolta riscontrato problemi con alcuni piatti specifici (i fagiolini, la carne, o il pesce...) reagendo immediatamente e cambiando caratteristiche o fornitore dei prodotti;
- mantenere aperta una relazione ed una riflessione costante, con a tutti coloro che sono interessati al servizio mensa (docenti, operatori, fornitori, genitori...) incentrata su dati oggettivi, con scale di valore comuni e statistiche credibili, evitando il rischio di effettuare scelte importanti sulla base di singoli casi, su emergenze o problemi che possono essere talvolta connessi più alla dimensione della comunicazione pubblica (post di facebook, polemiche su giornali...) che non a limiti del servizio;
- lavorare meglio in fase di riprogettazione complessiva del servizio. Nel corso del 2021, infatti, l'Amministrazione dovrà bandire una nuova gara per la gestione della mensa cittadina e i dati complessivi forniti dal sondaggio, insieme alla riflessione che ne scaturirà e che andrà condivisa con la Commissione Mensa, le Famiglie ed il Comitato Tecnico Scientifico, crediamo ci offriranno l'opportunità di costruire un servizio sempre più condiviso e adeguato ai bisogni dei nostri ragazzi e delle loro famiglie.

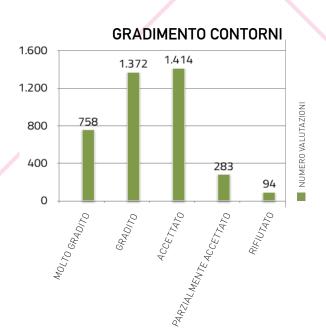














MACELLERIA EQUINA di Nespoli Pasquale Carne di cavallo di prima scelta Chiusura il lunedi Viale Gramsci, 30 - Collegno (TO) Tel. 011 780 40 85



LISA MARTINO

ELISA MARTINO ASSESSORE AL WELFARE E POLITICHE SIOVANILI

A GRUGLIASCO STA PER NASCERE IL "BOSCO DELLA MEMORIA"

UN PERCORSO ESPOSITIVO INTERATTIVO INCENTRATO SUL RICORDO DELLE VITTIME DI MAFIA

«Tra alberi e panchine, giochi ed aree relax - spiegano il sindaco Roberto Montà e l'assessore Elisa Martino - si realizzerà un percorso espositivo interattivo incentrato sulla memoria delle vittime di mafia, con un mix di contenuti grafici e testuali». Il progetto prevede un'area grande a forma di foglia con le vene disegnate da strade bianche da cui si dipanano poi sette foglioline per sette vittime di mafia

Il «bosco della memoria» si distenderà alle spalle degli orti urbani e rientrerà all'interno del parco urbano Officina del Paesaggio.

Il progetto

«Questo progetto - proseguono - ha un budget di 75 mila euro di cui 50 mila rappresentati da un finanziamento della Compagnia San Paolo». Il Comune potenzierà anche il numero di alberi in città. Oggi, infatti, Grugliasco ha un patrimonio arboreo di circa

7 mila alberi ed una superficie verde di oltre 700 mila metri quadrati. Nel quinquennio 2012-2017 sono stati abbattuti 271 alberi e messi a dimora 985 con un saldo positivo di 714 piante, più di tre piante posate ogni pianta abbattuta, perché pericolosa o non in salute. «Ma nello stesso periodo sono nati 1400 neonati - precisa Montà - e con le nuove 400 piante che verranno posate nel bosco della memoria, aggiunte alle quasi mille piantumate, riusciremo a raggiungere il pareggio e rispondere non solo nella forma, ma anche nella sostanza alla richiesta della legge: ossia un albero per ogni nuovo nato».

La consegna degli alberi sarà entro il 21 marzo prossimo, mentre a settembre, con l'apertura dell'anno scolastico ci sarà l'inaugurazione vera e propria. Perché il bosco non solo sarà memoria di un tragico passato, ma anche un dolce ricordo di alberi giovani dedicati ai nuovi nati grugliaschesi.







E' da poco finita la 36° edizione del Palio della Gru e ancora riecheggiano nell'aria della nostra bella città le risate felici ed i sorrisi gioiosi dei bambini. Si, dei bambini perché questa edizione, senza togliere nulla a tutti gli altri, ha avuto loro come protagonisti; infatti l'associazione Cojtà Gruliascheisa, ideatrice ed organizzatrice del Palio della Gru, grazie anche alla collaborazione con Grugliaschiamo e con le scuole di Grugliasco, è riuscita ad organizzare e concretizzare il "Primo



Palio dei Piccoli", vinto da Santa Maria, che ha visto un'enorme partecipazione dei bambini che hanno pacificamente e con felicità invaso il Parco Le Serre per giocare insieme e mettersi in gioco loro per primi. Una novità del 2019 e un successo da ripetere sicuramente, una fatica ampiamente ripagata dalla soddisfazione dell'ottima riuscita della festa. Ma andiamo con ordine: iniziamo dal martedì con la Rievocazione Storica dell'arrivo della statua di San Rocco in borgata Santa Maria, che è riuscita nonostante il tempo fosse in dubbio, e poi il numerosissimo pubblico e la ottima partecipazione al Paliotto di San Rochet di venerdì sera, organizzato con gli sbandieratori di Grugliasco e vinto da San Giacomo, per arrivare al sabato con il Giro dei Luoghi Storici di Grugliasco animato dagli attori dei Viandanti della Cojtà Gruliascheisa e la Cena in Piazza del Palio organizzata insieme ai fortissimi ed instancabili ragazzi di Grugliasco Giovani. Tutti eventi pieni di partecipazione e di coinvolgimento che hanno contribuito a preparare l'atmosfera per il Palio della Gru di domenica. Ed ecco infatti arrivare una delle giornate più attese dell'anno: la domenica del Palio della Gru con la fiera, pompieropoli, i rapaci, la musica, i giochi,

la sfilata, il palio, i fuochi d'artificio e molto altro ancora, che hanno trasformato Grugliasco in una enorme festa e che ha visto un'importante partecipazione di pubblico proveniente da ogni dove, grazie anche alla bellissima giornata di sole e alla voglia di vivere fuori casa un evento tanto atteso. Ed oltre al programma usuale guest'anno un'altra bella novità: per la prima volta, un piccolo gruppo di bambini con le casacche della Cojtà hanno aperto gioiosi e con i volti felici la sfilata storica insieme ai meravigliosi ragazzi della Residenza Universitaria Villa Claretta che hanno colorato il Palio cittadino con le bandiere ed i costumi dei loro paesi e regioni per simboleggiare, come spiega Andrea Colognese presidente della Cojtà Gruliascheisa, la fratellanza tra tutte le persone, l'amicizia, la coesione e lo stare bene insieme senza divisioni di cui troppo spesso oggi si sente parlare. Per onor di cronaca il 36° Palio della Gru, il Palietto dipinto dal pittore grugliaschese Luigi D'Amato e l'abbondanza contadina - offerta da Cantine Vespa, Alimentari del Buongustaio e salumificio Raspini- è stato conquistato dalla Borgata Santa Maria, dopo una corsa emozionante, intensa e regolare, con a seguire Centro Ressia, San Francesco, Lesna, San Giacomo e Gerbido (purtroppo anche quest'anno Borgata Paradiso non ha corso).

Anche la vendita dei braccialetti del Palio per beneficenza, grazie all'idea e al contributo di PAF by Avio Rubber, è andata molto bene e chi non fosse riuscito ad accaparrarsi i ricercatissimi braccialetti può chiederli a cojta@libero.it. Presto l'associazione comunicherà l'ammontare del ricavato della vendita interamente devoluto in beneficenza per una realtà del territorio

Sono tantissime le persone che si sono adoperate per l'ottima riuscita di questa edizione del Palio e che l'Associazione culturale Cojtà Gruliascheisa ringrazia.

Un grazie sincero a tutti, complimenti agli organizzatori e arrivederci a domenica 7 giugno 2020 con ben 37 anni di Palio della Gru.

Andrea Colognese Presidente della Cojtà Gruliascheisa

Info: cojta@libero.it - www.cojtagrugliasco.it - facebook - 345 8902198









27



DAL MARTEDÌ AL SABATO 9.30-12.30 / 15.30 19.30 CHIUSO IL LUNEDÌ

viale Giustetti 34 10095 Grugliasco (TO) T. 348.8561869

ciclimantovan@gmail.com seguici su 🚮



ENTRO FINE LUGLIO TERMINANO I LAVORI PER LA NUOVA COMUNITÀ ALLOGGIO PER DISABILI A BORGATA PARADISO

La cooperativa sociale Il Margine entro fine luglio terminerà i lavori per la nuova comunità alloggio per disabili di viale Radich 6, che avrà l'autorizzazione al funzionamento entro fine settembre e l'accreditamento regionale. Si tratta di una comunità aperta al territorio con 12 posti letto – spiega il vicesindaco Elisa Martino – dove verranno elaborati dei progetti da concretizzare insieme al social housing e alla scuola d'infanzia Pimparadiso, oltre a tutte le associazioni della Borgata Paradiso che vorranno partecipare. Il progetto della

Comunità disabili è stato perfezionato anche grazie alle proposte costruttive dell'associazione La Scintilla con cui abbiamo fatto diverse riunioni e sopralluoghi presso l'immobile».

La collaborazione tra le varie realtà è nata ancora prima dell'apertura della comunità. Infatti alle cene organizzate presso il social housing è stata invitata La Scintilla.













CAVASSA s.r.l.

macelleria dal 1959

macelleria, salumeria, gastronomia e pasta fresca specialità agnolotti

via G. Lupo 45 - 10095 Grugliasco (TO)

tel. 011.7804151 - fax 011.4085687 - e-mail: cavassa@ymail.com



Onoranze Funebri IL PARADISO s.a.s.

Garruto Nicola 339.5822136 Carobene Erika 334.8655998 nicolagarruto9@gmail.com

Sede: Piazza 66 martiri, 11 - Grugliasco (TO) Filiale: Via Torino, 4 - Rivoli (TO) Filiale: Via Venaria, 27 - Torino

I nostri servizi con assistenza 24 h su 24 h

- · Espletamento di tutte le pratiche inerenti al funerale
- Camere ardenti Feretri comuni e di lusso
 - Esumazioni Traslazioni
 - Vestizioni · Necrologie
- Trasporto salma su territorio nazionale ed estero



CORSI PROFESSIONALI G

Corsi per l'obbligo di istruzione Corsi post qualifica e post diploma Corsi serali e Servizi al Lavoro

AMMINISTRATIVO SEGRETARIALE - ELETTRICO **MECCANICO - MECCATRONICO - CAD**

















... LA TUA POLIZZA AUTO



LA PAGHI ANCHE A RATE



CONVENZIONE UNISIND



www.unisind.it

Agenzia Generale Grugliasco - Viale Echirolles, 8 - Grugliasco (TO) Tel. 011 784747 - Fax 011 7805895 saigrugliasco@fonsai.net

Offerte esclusive per i Dipendenti e loro familiari delle Aziende e degli Enti convenzionati

PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE

UN CONSIGLIO COMUNALE IN PIENA ATTIVITÀ: IL BILANCIO DEL PRESIDENTE DEL CONSIGLIO COMUNALE SALVATORE FIANDACA

A circa due anni dall'insediamento del consiglio comunale il 3 luglio 2017 la presidenza del consiglio traccia un bilancio dell'attività che ha visto l'approvazione di 172 delibere in totale fino all'ultimo consiglio dello scorso 3 giugno e la discussione di un totale di 142 tra interrogazioni, ordini del giorno e mozioni. Di queste delibere 58 sono state approvate nel 2017, 81 nel 2018 e 33 nel 2019

«Il bilancio di questi due primi anni di attività non può che essere positivo – afferma il presidente del consiglio Salvatore Fiandaca – L'assemblea ha adempiuto in pieno ai propri compiti affrontando le discussioni con serietà e competenza e, soprattutto, nel rispetto dei ruoli di maggioranza e opposizione, ma senza mai inasprire i toni. Alcune delibere, infatti, sono state approvate all'unanimità a dimostrazione del fatto che quando sul tavolo ci sono temi importanti per la città e i cittadini il consiglio comunale sa interpretare appieno e con

senso di responsabilità il proprio ruolo, affrontando le tematiche in modo obiettivo, pur nel rispetto delle differenze di opinioni e di appartenenza politica. Per questo ringrazio tutti i consiglieri comunali per il senso di responsabilità nelle decisioni assunte».

Il Consiglio Comunale, infatti, è l'organo di governo comunale che, insieme al sindaco, rappresenta direttamente i cittadini. I suoi componenti sono eletti dai cittadini, insieme al sindaco e il presidente è il garante del buon andamento dell'assemblea stessa nel rispetto di tutte le sue componenti.

«Questo consiglio comunale ha finora saputo adempiere pienamente al proprio ruolo di interprete degli interessi generali della comunità e mi auguro che nei prossimi due anni e mezzo che mancano alla scadenza del mandato si possa continuare a lavorare così con serietà, impegno e capacità di dialogo, mediazione e sintesi», conclude Fiandaca.







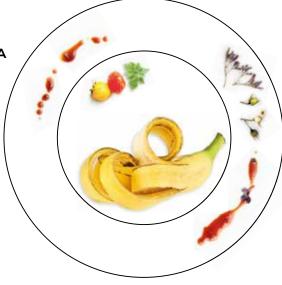




ORGANICO

D'ECCELLENZA

RICICLO DI QUALITÀ. PER FARE LA DIFFERENZA





LE IMPURITÀ, COME MOZZICONI DI SIGARETTE, LETTIERE PER ANIMALI DOMESTICI, PANNOLINI ED ASSORBENTI, TESSILI, PREGIUDICANO LA QUALITÀ DEL COMPOST. I RIFIUTI ORGANICI VANNO RACCOLTI IN SACCHETTI COMPOSTABILI O IN CARTA.

SEGUI LE INDICAZIONI FORNITE DA CIDIU SERVIZI SPA E DAL TUO COMUNE





🚹 🕥 @cidiuservizi

www.cidiuservizi.to.it



